

Mga Serbisyong Magagamit para sa mga Kabataan at Kabataang Nasa Hustong Gulang na Bulag o may Kapansanan sa Paningin

Marami kang mga pagbabagong darating sa panahon ng transisyon mula sa mga serbisyo ng paaralan tungo sa mga serbisyong nasa hustong gulang. Tutulungan ka ng gabay na ito na malaman kung sino ang kausapin at kung ano ang aasahan.

Mga Pangkalahatang Impormasyon at Detalye ng Pakikipag-ugnayan sa Ahensya

Nakikipagtulungan ang iyong mga guro sa high school, ang Nebraska Commission for the Blind and Visually Impaired – NCBVI (Vocational Rehabilitation), at ang DHHS – Division of Developmental Disabilities (DDD) upang matulungan ka sa paghahanap ng trabaho, sa pagpapalakas ng iyong pagiging independyente, at sa pagkakaroon ng akses sa iyong komunidad. Sa pahintulot ng iyong mga magulang, maaaring imbitahan ng iyong paaralan ang NCBVI at DDD sa iyong mga pagpupulong upang makatulong sa pagbuo ng iyong plano ng transisyon.

Bilang isang mag-aaral na 14 hanggang 21 taong gulang, dapat mong gamitin ang mga mapagkukunan mula sa iyong paaralan at NCBVI. Matapos ang high school, maaari pang ipagpatuloy ng NCBVI ang pakikipagtulungan sa iyo.

Sa sandaling ikaw ay karapat-dapat para sa mga serbisyo ng waiver, ang DDD ay mag-aalok sa iyo ng pagpopondo batay sa iyong mga pangangailangan. Ang mga serbisyo ng waiver para sa trabaho, at iba pang mga gawain sa araw, ay magagamit sa edad na 21, pagkatapos matapos ang taon ng pag-aaral.

Ang gabay na ito ay nagpapaliwanag sa mga serbisyo na natatanggap mo mula sa iyong paaralan. Pagkatapos nito ay inihambing nito ang mga serbisyong makukuha mula sa NCBVI at DDD.

Paaralan

May karapatan kang makatanggap ng mga espesyal na serbisyong pang-edukasyon at mga akomodasyon hangga't mayroon kang kapansanan at pangangailangan para sa espesyal na edukasyon. Ito ay makukuha hanggang sa magtapos ka, o hanggang sa katapusan ng taon ng pag-aaral kapag ikaw ay 21 taong gulang.

Ang komisyon ng Nebraska para sa mga Bulag at May Kapansanan sa Paningin - NCBVI (bokasyonal na rehabilitasyon)

Ang NCBVI ay nagbibigay ng mga serbisyo sa mga taong bulag at may kapansanan sa paningin, kabilang ang mga taong may anumang karagdagang kapansanan, upang maghanda para sa, makahanap, at mapanatili ang trabaho sa pamamagitan ng wastong pagsasanay sa kasanayan at mga pagkakataon. Tinutulungan din ng NCBVI ang mga negosyo na Magtalaga, magsanay, at mapanatili ang mga empleyado na may kapansanan sa paningin. Para sa mga mag-aaral na 14-21 taong gulang, ang NCBVI ay may mga serbisyo sa paghahanda bago magtrabaho. Saklaw ng mga serbisyong ito ang pagtuklas ng mga posibleng trabaho, karanasang pang-edukasyon sa mismong lugar ng trabaho, pagsisiyasat sa mga oportunidad pagkatapos ng high school, pagsasanay para maging handa sa trabaho, at pagtuturo kung paano ipagtanggol ang sariling pangangailangan.



Ang komisyon ng Nebraska para sa mga Bulag at May Kapansanan sa Paningin

4600 Valley Rd. Ste. 100; Lincoln, NE 68510

402-471-2891 (telepono)

402-471-3009 (fax)

ncbvi.autho@nebraska.gov

DHHS - Dibisyon para sa mga Taong may Kapansanan sa Pag-unlad (DDD)

Ang D HHS - Dibisyon para sa mga Taong may Kapansanan sa Pag-unlad (DDD) ay naglalaan ng pondo at nagpapatupad ng pangangasiwa para sa mga serbisyong saklaw ng Medicaid Home and Community-Based Services (HCBS) waiver. Makukuha ang mga ito kapag natutugunan mo ang mga kinakailangan sa pagiging karapat-dapat at antas ng pangangalaga. Nakatuon ito sa pagtulong sa iyo na maging independiyente at maging bahagi ng iyong komunidad. Sa edad na 21, nadaragdag ang pagtatrabaho bilang isa sa mga pinagtutuunan ng pansin.



Kagawaran ng Kalusugan at Serbisyong Pantao ng mga may Kapansanan sa Pag-unlad

301 Centennial Mall South; P.O. Box 98947; Lincoln, NE 68509-8947
(877) 667-6266 (telepono)
(402) 471-8792 (fax)
dhhs.dddCommunityBasedServices@nebraska.gov

Kailangan ko ba ng tagapag-alaga?

Paaralan: Ang iyong (mga) magulang o legal na tagapag-alaga ay dapat na makibahagi sa pagbuo ng iyong IEP hanggang sa ikaw ay 21 taóng gulang, kahit na ikaw ay umabot na sa 19 na taóng gulang (ang edad ng karamihan).

NCBVI	DDD
Kung ikaw ay wala pang 19 taong gulang, ang isang magulang o tagapag-alaga ay kailangang pumirma sa iyong Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho na Porma ng Pahintulot at Pagpalabas at mga porma ng NCBVI-VR kung naaangkop.	Hindi mo kailangan ng tagapag-alaga para makatanggap ng mga serbisyo.

Maaari mong isaalang-alang ang hindi gaanong kahigpit na suporta, tulad ng suportadong paggawa ng desisyon o isang kapangyarihan ng abugado (POA) para sa mga medikal o pinansiyal na desisyon.

Kung ikaw, o ang iyong magulang, ay may mga katanungan tungkol sa sinusuportahang paggawa ng pasiya, POA, pangangalaga, ang sumusunod na mga ahensiya ay maaaring makatulong:

- [Arko ng Nebraska](#) 402-475-4407
- [Mga Karapatan ng May Kapansanan sa Nebraska](#) 800-422-6691
- [Liga para sa Dignidad ng Tao](#) 402-441-7871
- [Tanggapan ng Pampublikong Tagapag-alaga](#) 402-471-2862
- [PTI \(Parent Training & Instruction\)](#) 800-284-8520

Anong mga serbisyo ang maaari kong makuha?

Paaralan: Ang iyong mga espesyal na serbisyong pang-edukasyon, mga gawain, at mga akomodasyon ay nakabatay sa iyong mga taunang layunin at sa mga layunin mo pagkatapos ng high school. Kasama rito ang kung saan mo gustong magtrabaho, kung ano ang kailangan mong matutuhan, at kung saan mo gustong manirahan. Habang nasa paaralan ka, ang mga serbisyo ay maaaring isama ang espesyal na pagtuturo, mga kaugnay na serbisyo (tulad ng mga terapia), pantulong na teknolohiya, akomodasyon, pagpapalano para sa paglipat, mga oportunidad sa pagkatuto batay sa trabaho, at mga kasanayan para sa pamumuhay nang mag-isa. Habang nagbabago ang iyong mga interes at kasanayan, maaari ring magbago ang iyong mga layunin at mga serbisyo.

NCBVI	DDD
Ang mga serbisyong Pre-ETS ay makukuha para sa mga mag-aaral na may kapansanan sa paningin na nasa pagitan ng edad 14 hanggang 21.	Ang mga serbisyo ay batay sa iyong natukoy na mga pangangailangan at nakasulat na plano. Ang mga serbisyong saklaw ng waiver ay binabayaran ng Medicaid, kaya upang makatanggap ng mga serbisyo, kinakailangan na ikaw ay may Medicaid.
Kabilang sa Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho: • Paghahanap ng trabaho • Pagsasanay sa pagiging handa sa lugar ng trabaho • Pagkatuto sa pamamagitan ng aktuwal na trabaho • Pagsusuri ng mga opsyon pagkatapos ng high school • Pagtuturo ng kakayahang ipaglaban ang sarili • Ang NCBVI ay maaaring dumalo sa inyong mga pagpupulong ng IEP	Kapag napatunayan na karapat-dapat: • Makakakuha ka ng Tagapag-ugnay ng Serbisyo o (SC) upang matulungan kang ma-access ang mga serbisyo. • Ang mga serbisyong paninirahan ay maaaring ibigay sa iyong tahanan upang makatulong sa mga kasanayan sa pang-araw-araw na pamumuhay at makakatulong sa iyo na makisali sa iyong komunidad. • Maaaring kabilang sa iba pang mga serbisyo upang matugunan ang iyong mga pangangailangan ay ang Pansamantalang pahinga para sa nag-aalaga, Pantulong na Teknolohiya, at mga pagbabago sa Tahanan at Sasakyan. Tutulungan ka ng iyong SC na tukuyin at matanggap ang mga serbisyong iyong kailangan.
Kung kinakailangan ang karagdagang mga indibidwal na serbisyo at pagsasanay sa mga kasanayan, ang mga serbisyo sa VR ay makukuha sa mga karapat-dapat sa edad na higit sa 21.	Kapag ikaw ay 21 taong gulang na at nakapagtapos ng high school, mayroong mga day services (mga serbisyong pang-araw) na na makuha upang tulungan kang mapanatili ang iyong trabaho, makapagboluntaryo, o mapahusay ang mga kasanayang kailangan para makapagtrabaho.

Paano Ako Mag-aaplay?

Paaralan: Ang pagiging karapat-dapat para sa mga Serbisyong Pang-Espesyal na Edukasyon ay hindi garantiya na ikaw ay magiging karapat-dapat para sa mga serbisyo sa alinman sa NCBVI o DDD.

NCBVI	DDD
Maaari kang mag-aaplay sa pamamagitan ng: • Tumawag sa (402) 471-2891 • Pwedeng irefer ng kahit sino	Maaari kang mag-aaplay online sa: https://iserve.nebraska.gov/o maaari kang humiling ng isang nakasulat na aplikasyon: • Sa anumang opisina ng DHHS sa Nebraska • Sa patawag sa (877) 667-6266.
Kapag na-refer ka na, ang isang VR Counselor (Tagapayo sa Vocational Rehabilitation) ay magtatakda ng pulong upang makipag-usap sa iyo at sa iyong magulang o tagapag-alaga hinggil sa mga serbisyong available o mga susunod na hakbang.	Kung kailangan mo ng tulong sa pagpuno ng isang aplikasyon, maaari mong bisitahin ang iyong lokal na DHHS na tanggapan.



Pag-aaral ng mga salita

Magkakaiba ang tawag sa nakasulat mong plano, depende kung sino ang nagbibigay ng mga serbisyo sa iyo. Ang mga grupo ng taong tumutulong at sumusuporta sa iyo ay gumagawa ng bawat plano kasama ka. Ang mga plano ay isinusulat sa panahon ng mga pagpupulong.

- **Individual Educational Program o Indibidwal na Programang Pang-edukasyon (IEP):** Plano ng paaralan para sa mga layunin sa edukasyon at mga natatanging serbisyo. Kabilang dito ang taunang mga layunin sa edukasyon at mga layunin para sa pagkatapos mong magtapos. Ang mga layunin ay maaaring isama ang kung saan mo nais na magtrabaho, kung ano ang kailangan mong matutuhan, at kung saan mo nais na manirahan. Sa iyong IEP, nakapaloob ang espesyal na edukasyon, akomodasyon, at mga gawain para matulungan kang maabot ang iyong mga layunin.
- **Indibiduwalisadong Plano sa Pagtatrabaho o (IPE):** Ang plano para sa trabaho ng NCBVI. Kasama ang mga serbisyo na makatulong sa iyo na maabot ang iyong mga layunin.
- **Planong Nakatuon sa Tao(PCP):** Plano ng DDD para sa mga personal na layunin. Maaaring kabilang dito ang pakikilahok sa komunidad, mga kasanayan sa pang-araw-araw na pamumuhay, trabaho, at mga gawaing pampalipas-oras.

Kailan Ako Makakakuha ng mga Serbisyo?

Paaralan: Magkakaroon ka ng IEP at makatatanggap ng mga espesyal na serbisyong pang-edukasyon hangga't ang iyong kapansanan ay may malaking epekto sa iyong pagkatuto sa paaralan. Kapag ikaw ay nagtapos o umabot sa 21 taong gulang bago ang susunod na taon ng pag-aaral, hindi ka na makakatanggap ng mga serbisyong espesyal na edukasyon.

NCBVI	DDD
Ang mga serbisyo ay magagamit sa mga mag-aaral na may kapansanan sa paningin na may edad na 14 hanggang 21.	Ang pagiging karapat-dapat ay maaaring matukoy sa anumang edad.
Kabilang sa Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho: • Paghahanap ng trabaho • Pagsasanay sa pagiging handa sa lugar ng trabaho • Pagsusuri ng mga opsyon pagkatapos ng high school • Pagkatuto sa pamamagitan ng aktuwal na trabaho • Pagtuturo ng kakayahang ipaglaban ang sarili	Dapat kang mag-aplay para sa mga serbisyo ng waiver kapag kailangan mo ang mga ito Ang isang pagsusuri ay magsasabi kung paano matutugunan ng mga serbisyo ang iyong mga pangangailangan sa pamamagitan ng pagtulong sa iyo sa iyong tahanan at komunidad.
Ang NCBVI ay maaaring dumalo sa inyong mga IEP na pagpupulong.	Kapag ikaw ay 21 taong gulang at nakapagtapos ng high school: Mayroong mga day services (mga serbisyong pang-araw) na makukuha upang tulungan kang mapanatili ang trabaho, makapagboluntaryo, o mapaunlad ang mga kasanayang kailangan upang makapasok sa hanapbuhay.
Kung kinakailangan ang karagdagang mga indibidwal na serbisyo at pagsasanay sa mga kasanayan, ang mga serbisyo sa VR ay makukuha sa mga karapat-dapat sa edad na higit sa 21.	

Ano ang mga kailangan para maging karapat-dapat?

Paaralan: Upang makatanggap ng espesyal na edukasyon, dapat ay mayroon kang kapansanan na may malaking epekto sa iyong pagkatuto, mga kasanayan, at kakayahang. Ang iyong koponan ng IEP (mga guro, magulang, at iba pang kasama mong nagtatrabaho) ay nirerepaso ang iyong mga layunin at ang progreso na iyong ginagawa at magdedesisyon kung kailangan mo pa ring magpatuloy sa espesyal na edukasyon.

NCBVI	DDD
Dapat kang magkaroon ng kapansanan sa paningin upang makatanggap ng Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho.	Kailangan mong tuparin ang kahulugan ng kapansanan sa pag-unlad na matatagpuan sa Neb. Neribisa Stat. 83-1205. Ang sakit sa pag-iisip ay hindi maaaring maging tanging sanhi ng iyong kapansanan.
Kung kinakailangan ng mas pinasadyang mga serbisyo at pagsasanay sa kasanayan, maaari kang mag-apply para sa mga serbisyo ng VR sa pamamagitan ng NCBVI.	Ang iyong kapansanan ay dapat na nagsimula bago ka mag-22 taong gulang at malamang na magpapatuloy sa buong buhay.
Para sa mga Serbisyo ng NCBVI-VR kailangan mong: • May problema sa paningin gaya ng legal na pagkabulag, bulag sa praktikal na paggamit ng paningin, o sakit sa mata na puwedeng mauwi sa legal na pagkabulag; • May kapansanan sa paningin na nagdudulot ng malaking hadlang para makapagtrabaho; • Kakayahang makinabang pagdating sa kinalabasan sa trabaho; at • Nangangailangan ng mga serbisyong rehabilitasyon sa bokasyonal sa o upang maghanda para sa, tiyakin, mapanatili, o mabawi ang trabaho.	Ang iyong kapansanan ay dapat magresulta sa isang malaking limitasyon sa mga lugar na ito: • Mga kasanayan sa konseptwal: wika, literasiya, pera, oras, mga numero, at kakayahang magdirekta sa sarili. • Kasanayang panlipunan: kakayahang makihalubilo sa iba, responsibilidad panlipunan, tiwala sa sarili, pagiging madaling maniwala, pagiging maingat, paglutas ng panlipunang problema, kakayahang sumunod sa mga patakaran, at pag-iwas sa pagiging biktima. • Praktikal na Kasanayan: mga gawain sa araw-araw, personal na pangangalaga, kasanayang panghanapbuhay, pangangalagang pangkalusugan, paggalaw, at kakayahang para sa pamumuhay nang mag-isa.
Ang NCBVI ay nakikipagtulungan sa iyong paaralan at mga magulang upang mangolekta ng kinakailangang impormasyon upang matukoy ang iyong pagiging karapat-dapat para sa mga serbisyo. Maaaring isama nito ang espesyal na edukasyon o medikal na mga rekord.	Ang DDD ay nakikipagtulungan sa iyo at sa iyong mga magulang upang mangolekta ng impormasyon. • Kabilang dito ang espesyal na edukasyon at medikal na mga rekord. • Kailangan may nakasulat na patunay ng iyong diagnosis.
	Kinakailangan na matugunan mo ang mga pamantayan ng antas ng pangangalaga para sa Intermediate Care Facility para sa mga Indibidwal na may Kapansanan sa Pag-iisip o (ICF-IID) sa umpisa at taun-taon.

Paano natitiyak ang pagiging karapat-dapat?

Paaralan: Bawat tatlong taon, ang iyong mga guro at iba pang kawani sa paaralan ay nagtitipon ng impormasyon tungkol sa kung paano nakakaapekto ang iyong kapansanan sa iyong pag-aaral. Tinitingnan ng iyong koponan ng IEP, na kinabibilangan mo, ng iyong mga magulang, ng iyong mga guro, at ng iba pang mga propesyonal na nakikipagtulungan sa iyo, ang impormasyong ito upang magpasya kung nakakatugon ka pa rin sa mga kahilingan upang makatanggap ng mga serbisyo sa espesyal na edukasyon.

NCBVI	DDD
Para sa Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho, ang pirma ng isang magulang o tagapag-alaga na nagpapatunay ng kapansanan sa paningin ay sapat.	Ang DDD ay tumatanggap ng iyong aplikasyon at nire-review ang lahat ng dokumentong isinumite.
Para sa NCBVI-VR Services, kinakailangan ang pirmadong aplikasyon at dokumentasyon ng pagiging karapat-dapat.	Ang DDD ay magbibigay ng mga serbisyo sa araw sa isang karapat-dapat na tao kapag siya ay 21 taong gulang at nagtapos ng high school.
Ang NCBVI ay may 60 araw upang matukoy ang eligibility mo para sa VR services.	Ang DDD ay may 90 araw upang mangolekta ng mga talaan at gumawa ng desisyon.
Ipapaalam sa iyo ng NCBVI ang desisyon.	Ipapaalam sa iyo ng DDD ang desisyon sa pamamagitan ng nakasulat na abiso.

Mga mapagkukunan mula sa DDD:

Sino man ay maaaring humiling ng aplikasyon para sa pagtukoy ng pagiging kuwalipikado sa DDD.

Ang pahina para sa Pagiging Karapat Dapat ng DDD ay may impormasyon sa pinakakapaki-pakinabang na paraan upang iulat ang mga resulta sa pagsusuri ng dokumento sa MDT. Pwede mong irekomenda ang paaralan mo sa Information for School Psychologists.

Ipinapakita ng **“Ready, Set, Go!”** brochure ang mga serbisyong pwede mong gamitin mula sa DDD.

“Ang brosyur na “Paglilipat mula sa Edukasyong Patungo sa Mga Serbisyo sa may sapat na gulang” ay may mga flowchart ng proseso para sa paglipat sa mga serbisyo ng waiver sa mga may sapat na gulang.

“Mga Payo Para sa mga Guro” ay may impormasyon upang maunawaan ng iyong guro ang mga serbisyo sa waiver, lakip na ang isang listahan ng mga pagtatasa na maaaring tapusin ng paaralan upang tumulong sa pagiging kuwalipikado sa tubig, at isang rekomendasyon na anyayahan ang iyong SC sa iyong mga pulong sa IEP.

Kailangan Ko Bang Maghintay Para sa mga Serbisyo?

Paaralan: Kung ikaw ay may kapansanan at nangangailangan ng espesyal na edukasyon, makakatanggap ka ng espesyal na edukasyon, mga serbisyo, at mga tirahan ayon sa iyong IEP.

NCBVI	DDD
Ang Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho ay magagamit sa mga mag-aaral na may kapansanan sa paningin, na may pirmedong pahintulot at pagpalabas, kaagad.	Kapag karapat-dapat na, ang isang Tagapag-ugnay ng Serbisyo ang magagamit.
Walang listahan ng naghihintay para sa mas indibidwal na VR Services at maaari kang mag-aplay kaagad.	Ang isang karapat-dapat na tao ay magkakaroon ng isang pagtatasa na nakumpleto upang matukoy kung aling waiver ang tutugunan ang kanilang mga pangangailangan. • Karamihan sa mga 21 at mas nakababata ay tatanggap ng Waiver ng Suporta sa Pamilya. • Karamihan sa mga taong 21 at mas matanda pa, matapos makumpleto ang taon n g pagaaral, ay tatanggap ng DD Adult Day Waiver. • Ang Komprehensibong DD Waiver ay makukuha kapag ipinakita ng pagtatasa na ito ay kailangan.

Paano kung Hindi Ako Karapat-dapat?

Paaralan: Kung ikaw ay may kapansanan, at hindi ka na karapat-dapat sa espesyal na edukasyon, maaari kang humiling na isaalang-alang para sa isang 504 na plano. Ang 504 na plano ay para sa mga mag-aaral na may kapansanan at maaaring kakailanganin lamang ng ilang mga akomodasyon. Maaaring pareho ang mga akomodasyong ito sa mga natatanggap mo sa iyong IEP.

NCBVI	DDD
Ang Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho ay magagamit ng mga estudyanteng may kapansanan sa paningin na may edad 14 hanggang 21.	Kung napatunayan na hindi ka karapat-dapat sa mga serbisyo, maaari mong iapela ang desisyon.
Para sa mas indibidwal na mga serbisyo ng VR, kung ikaw ay natukoy na hindi karapat-dapat o hindi na karapat-dapat, maaari mong iapela ang desisyon.	Kung mayroon kang bagong impormasyon na sumusuporta sa iyong diagnosis o mga limitasyon, maaari kang mag-aplay muli.
Kinakailangang magpakita ang NCBVI ng malinaw at matibay na ebidensya bilang batayan ng kanilang desisyon. Kasama sa katibayan ang mga talaan ng pangitain, mga karanasan sa pansamantalang trabaho, at iba pa.	Hindi lahat ng kwalipikado para sa isang IEP ay magiging karapat-dapat para sa mga serbisyo ng DD.
Ang pagiging karapat-dapat para sa mga serbisyo ay hindi garantiya na magkakaroon ng magagamit na pondo.	



Payo

Inaashan na ang bawat indibidwal sa edad na 18 hanggang 64 ay subukan o alamin ang VR services.

Paano kung pipiliin kong hindi makibahagi?

Paaralan: Kung ikaw ay tumigil sa pag-aaral, nagpasya na kumuha ng GED, o ang iyong mga magulang ay tumatanggi sa pantanging edukasyon, maaari mong baguhin ang iyong isip. Maaaring makipag-ugnayan ang iyong magulang sa iyong paaralan upang humiling ng espesyal na edukasyon.

NCBVI	DDD
Ang mga serbisyo ay boluntaryo at maaari mong iwanan ang mga serbisyo sa anumang oras. Inirerekomenda na talakayin ng mga estudyante at pamilya ang pasiya na ito sa VR tagapayo.	Maaari kang mag-aplay muli sa hinaharap.
Kung ang estudyante ay plano pumasok sa mga serbisyong pang-araw na may kasamang sahod na mas mababa sa minimum na trabaho, kinakailangan na ang estudyante ay mag-aplay at subukan ang Serbisyong Tumutulong sa Paglipat ng NCBVI, kung hindi, hindi magiging karapat-dapat ang estudyante para sa sahod na mas mababa sa minimum na trabaho hanggang sa edad na 25.	Kapag muli kang mag-aplay, titingnan ng DDD ang pagiging karapat-dapat. Hindi tiyak na may magagamit na pondo para sa iyo.
Maaari kang mag-aplay muli sa hinaharap.	

Payo

Makakatulong sa iyo ang mga serbisyo ng NCBVI na lubos na magamit ang lahat ng iyong kasanayan. Ito ang kanilang layunin para sa lahat ng indibiduwal, kasali na ang mga may malubhang kapansanan. Ang NCBVI ay makakatulong sa iyo na makahanap ng trabaho na kasama ang mga katrabaho na walang kapansanan. Maaaring lumikha ang NCBVI ng mga trabaho ayon sa iyong pangangailangan, suportahan ka sa iyong trabaho, o magbigay ng iba pang serbisyo upang matugunan ang iyong pangangailangan, depende sa pagkakaroon ng pondo.

Ang Workforce Innovation and Opportunity Act (WIOA), Seksyon 511, ay nagbabawal sa sahod na mas mababa sa minimum para sa mga taong 24 taong gulang pababa. May isang eksepsyon kung may makabuluhang katibayan, sa paglipas ng panahon, na ang layunin ng mapagkumpitensyang pinagsamang trabaho ay hindi makamit.

Ano ang Nangyayari sa Panahon ng High School?

Paaralan: Kapag ikaw ay 14 na taong gulang, tinutulungan ka ng iyong mga guro na matutunan ang tungkol sa iyong mga kasanayan, kakayahan, at interes, kabilang ang kung saan mo nais magtrabaho (empleyo), kung ano ang kailangan mong matutunan (pagsasanay/kolehiyo), at kung saan mo nais manirahan.

Ang iyong IEP ay may kasamang mga layunin para sa pagtapos ng high school. Upang matulungan kang maghanda para sa mga layuning ito, ang iyong IEP ay naglalaman ng mga klase na susuriin mo sa high school. Kasama rin sa iyong IEP ang mga aktibidad para sa paghahanda sa hinaharap tulad ng: pagsubaybay sa isang manggagawa upang matutunan ang kanilang trabaho, aktwal na karanasan sa trabaho, pagbisita sa iba't ibang lugar ng trabaho o industriya, pagsasaliksik at pag-aaral ng iba't ibang uri ng trabaho, agdalo sa mga kaganapan na nagpapakita ng mga oportunidad sa trabaho, at mga aktibidad upang ihanda ang sarili para sa propesyonal na buhay. Maaaring magbago ang iyong mga layunin pagkatapos ng high school habang higit kang natututo tungkol sa iyong mga kasanayan, kakayahan, at mga interes.

Sa pahintulot ng iyong mga magulang, ang iba pang mga ahensya na maaaring makatulong sa iyo pagkatapos mong magtapos ay maaaring inanyayahan sa iyong pagpupulong sa IEP upang makatulong sa pagpapalano para sa pagkatapos ng klase.

NCBVI	DDD
Ang NCBVI ay nakikipagtulungan sa iyong paaralan upang magbigay ng Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho.	Habang ikaw ay nasa high school, ang mga serbisyo ng waiver ay hindi maaaring palitan ang mga serbisyo na magagamit mula sa sistema ng paaralan.
Magagamit ang Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho: • Pagtuklas ng mga posibilidad sa trabaho. • Mga karanasan sa pagkatuto na nakabatay sa trabaho. • Pagtalakay sa mga sertipiko ng pagsasanay, paaralang bokasyonal, o kolehiyo. • Pagtuturo ng mga kasanayang maaaring gamitin upang makahanap ng trabaho, gaya ng kasanayang panlipunan at kasanayan sa pamumuhay nang mag-isa. • Pagtulong sa pagpapaunlad ng kasanayan sa self-advocacy, matutong ipahayag ang sarili at sa iyong mga pangangailangan.	Mga serbisyong magagamit: • Maaaring dumalo ang iyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo sa mga pagpupulong sa paaralan upang makilala ang iyong mga interes at mga layunin. • Ang inyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo ay maaaring makipagkita sa inyo at sa inyong pamilya upang magbigay ng impormasyon. • Matutulungan ka ng iyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo sa paghahanap at pag-aplay para sa iba pang mga serbisyo. • Ang mga serbisyong DD, tulad ng paninirahan o pansamantalang pahinga, ay nakadepende sa magagamit na pondo. • Mga serbisyong waiver na maaaring ibigay ayon sa pagiging karapat-dapat at pangangailangan: ○ Waiver para sa May edad at Kapansanan o Aged and Disabled (AD) ○ Waiver ng Suporta sa Pamilya o Family Support Waiver (FSW). ○ Waiver para sa Programa sa araw para sa Nasa hustong gulang na may Kapansanan sa Pag-unlad o Developmental Disabilities Adult Day (DDAD) para sa mga may edad 21 pataas. ○ Komprehensibong Waiver para sa mga Kapansanan sa Pag-unlad (CDD) ○ Waiver para sa Traumatic Brain Injury (TBI) para sa mga may edad 19 pataas.

ANO ANG MANGYAYARI KAPAG LUMABAS O UMALIS AKO SA PAARALAN?

Paaralan: Kapag nakatanggap ka ng diploma o umabot ka sa edad na 21, bibigyan ka ng iyong guro ng nakasulat na Buod ng Pagganap o Summary of Performance (SOP). Ito ang buod ng iyong mga kasanayan at kakayahan. Kasali rito ang mga tuluyan, teknolohiya, at mga estratehiya na tutulong sa iyo na maabot ang iyong mga layunin para sa trabaho, kolehiyo/pagsasanay, at pamumuhay.

NCBVI	DDD
Ang mga serbisyong tumutulong sa paglipat ay nagsisimula habang ikaw ay nasa paaralan at pinapatnubayan ka sa panahon ng paglipat mula sa paaralan tungo sa trabaho.	Pwede kang makakuha ng pondo para sa pang-araw na habilitasyon kapag graduate ka na sa high school, 21 ka na, at kwalipikado ka sa mga serbisyo ng DD.
Kapag natapos mo na ang pag-aaral, maaari kang magpatuloy sa pagtatrabaho sa NCBVI sa mga layunin sa trabaho, depende sa magagamit na pondo.	Ang iyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo: • Nakikipagkita sa iyo at sa iyong koponan upang magpasya kung anong uri ng mga serbisyong pang-araw na gusto mo • Tumutulong sa iyo na makakuha ng mga serbisyo • Sinusubaybayan ang kalidad ng mga serbisyo • Kumokontak sa iyo nang hindi bababa sa isang beses sa isang buwan.
Tinutulungan ka ng NCBVI na maghanda para sa trabaho. Maaaring kasali rito ang pagsagot sa mga aplikasyon, paggawa ng isang resume, at pag-aaral kung paano makapanayam sa isang trabaho.	Ang mga serbisyong pang-araw ay kinabibilangan ng pagpapaunlad ng kasanayan para sa hinaharap na trabaho sa komunidad, suportadong trabaho, boluntaryong gawain, at paglahok sa mga aktibidad sa komunidad.
Mahalaga na makipag-ugnayan ka sa iyong NCBVI-VR counselor. Mahalagang tuparin ang mga itinakdang appointment at tapusin ang mga nakatalagang gawain.	Lahat ng mga serbisyo ay nangyayari sa inyong komunidad. Maaari mong piliin kung aling mga serbisyo ang gusto mong gamitin at kung paano.
	Ang anumang mga serbisyo ng DD na mayroon ka ay patuloy. Ang mga halimbawa ay mga serbisyo sa pansamantalang pahinga o paninirahan.

PAANO NAPAGPASIYAHAN ANG MGA LAYUNIN?

Paaralan: Ang iyong taunang mga layunin sa paaralan ay nakabatay sa iyong kasalukuyang antas ng akademikong tagumpay at paganang pagganap (PLAAFP) at kung paano naaapektuhan ng iyong kapansanan ang iyong pagkatuto.

Ang iyong IEP ay may mga layunin rin para sa pag-aaral pagkatapos mong magtapos sa high school. Ang mga layunin na ito ay: kung saan mo nais na magtrabaho, kung saan ka matututo, at kung saan ka titira. Ang mga layunin ay batay sa iyong mga interes, paghahanap ng trabaho, mga aktibidad sa pagtuklas ng career, mga kasanayan at kakayahan.

Mahalaga na dumalo ka at magsalita sa iyong pagpupulong sa IEP. Ikaw at ang iyong koponan sa IEP ang magpasiya sa iyong mga layunin. Mahalaga na ikaw, ang iyong paaralan, ang NCBVI, at ang DDD ay magbahagi ng impormasyon tungkol sa iyong mga layunin sa isa't isa.

NCBVI	DDD
Kapag tumatanggap ka ng Mga Serbisyo sa Paghahanda Bago Magtrabaho, ang pangunahing pinagtutuunan ay ang paghahanap ng trabaho at pagiging handa sa lugar ng trabaho.	Kapag ikaw ay nasa pagitan ng 21 taóng gulang at nasa edad ng pagreretiro, ang pangunahing pinagtutuunan ng mga serbisyong pang-araw ng DD ay ang trabaho.
Mahalaga ka sa pagpapalano ng iyong mga layunin. Dapat kang dumalo sa iyong mga pagpupulong. Ang iyong pakikibahagi sa mga pagpupulong at mga gawain ay tutulong sa iyo na maabot ang iyong layunin. Magtataguyod ka rin ng mga kasanayan sa pagpapasiya sa sarili at pagpapahayag ng sarili.	Ang iyong mga layunin ay batay sa kung ano ang mahalaga sa iyo. • Ang iyong mga pag-asa at pangarap ang pinagtutuunan ng pansin. • Ikaw at ang iyong koponan ay makikipagpulong sa iyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo upang bumuo ng mga layunin. • Sa pamamagitan ng pagsusuri sa iyong mga kasanayan, malalaman mo kung ano ang kailangan mo upang maabot ang iyong mga layunin.

PAANO KO PINAPLANO ANG AKING MGA SERBISYO?

Paaralan: Ikaw at ang iyong koponan ng IEP (mga guro, principal, magulang, at iba pa) ang magpapasya kung anong mga serbisyo sa espesyal na edukasyon, akomodasyon, teknolohiyang pantulong, at mga aktibidad ang makakatulong sa iyo na maabot ang iyong mga layunin. Sa loob ng taon, nagtatrabaho ka patungo sa iyong mga layunin at tinatapos ang mga aktibidad na nakasaad sa iyong IEP.

Bawat taon, ikaw at ang iyong koponan ng IEP ay nagkikita upang talakayin ang iyong pag-unlad patungo sa iyong mga layunin, ang iyong mga kasanayan, kakayahan, at kung ano ang nakakatulong sa iyong pagkatuto. Bawat taon, isang bagong IEP ang isinusulat. Ang mga serbisyong espesyal na edukasyon na tinatanggap mo ay batay sa iyong IEP.

NCBVI	DDD
Ikaw at ang iyong koponan ay magkatuwang na bumubuo ng Indibidwal na Plano para sa Pagtatrabaho o Individualized Plan for Employment (IPE). Ang proseso ay tumutulong sa iyo na magdesisyon tungkol sa iyong mga layunin sa trabaho. Ang iyong nakasulat na plano ay naglalarawan ng espesipikong mga serbisyo na kailangan upang maabot ang iyong mga layunin at kung sino ang magbibigay ng mga serbisyong iyon.	Ikaw at ang iyong koponan ay gumawa ng isang plano na nakasentro sa tao. Ang iyong nakasulat na plano ay tumutukoy sa mga serbisyong matatanggap mo at kung sino ang magbibigay ng mga ito.
Nakikipagtulungan sa iyo ang mga NCBVI-VR Counselor upang tukuyin kung ano ang nagpapahirap sa iyo na makahanap ng trabaho. Tinutulungan ka nila na makagawa ng tamang layunin sa trabaho batay sa iyong mga kasanayan, interes at kakayahan.	Ang iyong koponan ang gumagawa ng iyong plano. Kasama sa koponan na ito ang iyong sarili, ang iyong pamilya, ang iyong tagapag-alaga (kung mayroon ka), ang sinumang (mga)tagapagbigay ng mga serbisyo ng DD, at anumang iba pang mga taong inanyayahan mo. Itinatala ng iyong Tagapag-ugnay ng Serbisyo ang iyong plano.
Ang mga kawani ng NCBVI ay nagtatrabaho bilang isang koponan, kaya't ang iyong koponan ay maaaring isama ang ilang mga tao na sumusuporta sa iyo na magtrabaho patungo sa iyong layunin sa trabaho.	Ang iyong itinalagang Tagapag-ugnay ng Serbisyo ay mangunguna sa iyong koponan at magsusulong para sa iyo.

Payo

Para sa mga mamimili na tumatanggap ng mga serbisyo mula sa NCBVI, ang mga Counselor ng NCBVI ay maaaring tumulong sa pag-aplay para sa karagdagang mga mapagkukunan, at maaaring magbigay ng mga benepisyo sa pagpapayo para sa mga mag-aaral sa paglipat.

SA ANO PA AKO DAPAT MAG-APLAY?

Panlipunang Seguridad

Dapat kang mag-apply para sa Panlipunang Seguridad. Maaari kang maging kuwalipikado para sa Social Security (SSA), Supplemental Security Income (SSI), at/o Social Security Disability Insurance (SSDI). Para sa higit pang impormasyon, bisitahin ang inyong lokal na tanggapan ng Social Security

o www.ssa.gov/disabilityssi.

Kapag tinukoy ng SSA na may kapansanan ka, gagamitin ng Nebraska Medicaid ang parehong determinasyon.

Medicaid

Ipinag-uutos ng DDD na mag-apply ka para sa mga benepisyo ng Medicaid at tanggapin ito kung ikaw ay kuwalipikado Ang Medicaid ay nagbibigay ng isang pederal na tugma sa pagpopondo ng estado, kaya ang DDD ay maaaring magpanana ng mga serbisyo para sa mas maraming tao. Dapat kang mag-aplay para sa Medicaid sa edad na 18. Maaari kang mag-aplay online gamit ang iServe: <https://iserve.nebraska.gov/>

Tulong pinansyal

Maaari kang maging karapat-dapat para sa tulong pinansyal mula sa mga programa ng DHHS – Children & Family Services (CFS), tulad ng:

- Tulong para sa Nakatatanda, Bulag, o may Kapansanan o (AABD)
- Karagdagang Panlipunang Seguridad
- Supplemental Nutritional Assistance Program (SNAP) o Programang Pandagdag na Tulong sa Nutrisyon
- Tulong na Enerhiya
- Maaari kang mag-aplay online gamit ang iServe: <https://iserve.nebraska.gov/>

Iba pang mapagkukunan

Maaari kang maging karapat-dapat para sa:

- Lokal na tulong sa pabahay
- Mga imbakan ng pagkain o mga ugnayan para sa pamamahagi ng pagkain
- Paganahin ang Plano sa Pag-iipon <https://www.enablesavings.com/>
- Pagpapalano at Tulong para sa mga Insentibo sa Trabaho o (WIPA) ng Easter Seals <https://www.easterseals.com/ne/our-programs/employment-training/wipa.html>
- Sentro para sa Pagsasanay at Impormasyon ng mga Magulang o (PTI Nebraska) <https://www.pti-nebraska.org/>

Makukuha ang impormasyon mula sa Nebraska 2-1-1, ng United Way of the Midlands. Upang makahanap ng tulong na kailangan mo, tawagan ang "211" sa anumang telepono o pumunta sa online sa www.unitedwaymidlands.org/call211.

Payo

Mag-aplay para sa lahat ng mga serbisyo na maaaring maging karapat-dapat sa iyo.

